



EL ECO DE CARTAGENA

IDEACIÓNE DE LA PRENSA LOCAL

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN, MAYOR 84

VIERNES 27 DE ENERO DE 1893.

Núm. 937

PRECIO DE SUSCRIPCION:
En la Península.—Un mes, 2 ptas.—Tres meses, 6 id.—Extranjero.—Tres meses, 12 ptas.—La suscripción empezará a contarse desde el 1^o y 10 de cada mes.—Correspondencia a la Administración.

CONDICIONES:
El pago será siempre adelantado y en metálico ó en letras de fáciles cobros.—Correspondencia en París: A. Lorette, rue Caumartin, 61, y J. Jones, Faubourg Montmartre, 31.

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL



COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS.

Domicilio social: MADRID, CALLE DE OLOZAGA, n.º 3 (P. de Recalados).

GARANTIAS

Capital social efectivo... Pesetas 12,000,000
Primas y reservas... 40,697,980

Total... 52,697,980

29 NOS DE EXISTENCIA

SEGUROS CONTRA INCENDIOS

FIGURAS SOBRE LA VIDA

Esta gran Compañía Nacional contrata seguros contra incendios.

El gran desarrollo de sus operaciones acredita la confianza que inspira al público, habiendo pagado por siniestros desde el año 1864, de su fundación, la suma de pesetas 48,301,675,53.

Dirigirse a los Subdirectores Sres. Vinda de Soro y C. Plaza de los Caballeros, 13,

M. LEONIE BROUTIN,
MODISTA DE SOMBREROS

Ha llegado a esta población con un magnífico y variado surtido de sombreros, su representante don Pura Díaz, con quien podrán entenderse las señoras que necesiten sus servicios.

CALLE MAYOR 3, PRINCIPAL.

FUEGO Y CALOR.

COCINAS FRANCESAS con carnes fáciles, sencillas y económicas; para asados y pastas; De posos para legumbres, calientes, fritas y frituras; fumadas y pimentadas.

CHIMENAS de mármol de Italia y Machet, todo puertas de catrederal.

ESTUFA Chaubert, varías tamaños y artículos decorados.

Exposición y venta, Museo COMERCIAL.

Puerta de Murcia, en un edificio de

abundante espacio, ocupando el

MAQUINAS TE COSER

mano y pie.

Dresde y G. M. Marcklessen, garantizadas.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

RELOJERIA ALEMANA

en su establecimiento.

TEODORO KETTERER

MAYOR 84

DESPACHOS DE MADRID

SR. DIRECTOR DE EL ECO DE CARTAGENA

SR. DIRECTOR. Muy señor mío. Hoy

todo el interés está en Egipto, y aunque las últimas noticias no son buenas, que se ha firmado un acuerdo entre el Kedive y el Ministro británico, no puede negarse que indudablemente la influencia inglesa en Egipto empieza a decrecer.

Hoy más, Rusia y Francia, son simpatizantes de los intereses egipcios. Inglaterra ha de encontrar dificultades para seguir dominando en absoluto como dominaba.

Por lo pronto el Kedive — o Ye-dive, como escriben algunos sin que sepa por qué — ha vuelto a llamar a los ministros dimisionarios y esto se considera un triunfo para la política inglesa.

Constantemente nos quejamos del peligroso problema de la emigración, que aniquila una gran parte de nuestras provincias del Norte y de Levante.

España que tiene grandes terri-

torios propios, casi explotados, va

a engrosar las cifras de los emi-

grantes a la América del Sur.

Filipinas, cuyas tierras han es-

tado tan abandonadas por la Madre

tierra en las condiciones actuales.

Patria, se dispone ahora a la colonización de empresas grandemente importante. Me refiero a la explotación y colonización de la isla de Paragua, para lo que se ha constituido en Manila una compañía anónima, cuyos estatutos y escritura social han sido aprobados por el gobierno en Marzo último.

El objeto de la Compañía es la explotación completa, pero ordenada y metódica de toda las riquezas que ofrece la comisión, agrícolas, minerales y forestales y para la realización de este proyecto se ha constituido una sociedad paraguaya española, con un capital de un millón quinientos mil duros, que ahora hace una emisión de acciones a 50 pesetas cada una, pagaderas a 25 al contado y 25 a determinado plazo.

Como SE COMPLÍA una obra española, como las personas que figuran al frente de ellas en Manila y en Madrid merecen todo género de consideraciones por sus respetabilidad y su crédito; y como no se trata de personas itinerantes ni de robar cheques, puede que la empresa no pierda con la popularidad que daría cualquier nombre extranjero y en un consejo de nuestros franceses.

Así es el país.

El Rey de Bélgica ha dicho: «Si un varón espíritu de empresa conduce a las naciones al progreso y a la prosperidad, existen también otras tendencias, aquellas, sobre todo, que la solicitan en el sentido de la negación y de la abstención. Los pueblos que las obedecen, marcan fatalmente a la enfermedad física y moral. No quiera Dios que mi patria sufra esa desdicha».

Inglaterra, Alemania, Prusia, Bélgica y hasta Portugal son las principales naciones que están comprendidas en lo que el monarca Belga llama «varonil espíritu de empresa que conduce al progreso y a la prosperidad», mientras que España, la desdichadísima España, es la única nación que solicita ese progreso y esa prosperidad en el sentido de la negación y de la abstención.

España es pésima, uno de esos pueblos seguramente el único que marcha fatalmente a la enfermedad física y moral, y desgraciadamente, no debemos decir que marcha algo que sea de hecho en el perjuicio de la salud de esa desdicha.

Quién sostendrá lo contrario?

¿Qué fuerza da circunstancia ha traido a España a tan triste situación?

Inglaterra, Alemania, Francia,

Bélgica y Portugal tienen en su se-

nó hombres de Estado que las guían en el interior y en el exterior a

grandes empresas que las aseguran su porvenir de prosperidad indudable. España no tiene más que ha-

bladores, labradores, que la arruinan en el interior y que matan tanto a la esperanza de una porvenir de ventura en el exterior.

Mientras tanto, venenosas naci-

ones buscan el porvenir en la adqui-

sición de terrenos adonde extender

la civilización, el comercio y el indus-

tio; España ha desventurado.

España tiene un imperio de ochos mi-

llones de habitantes en Asia y Oce-

ania, que no se acuerda hoy de su

existencia.

ceania casi menos civilizados hoy que lo estaban hace tres siglos, cuando fueron nominalmente conquistados por España.

Pero ya se ve, las pasiones políticas están aquí tan vivas que ante los horrores del encensillado, — como si dijéramos los horrores de la gestión púdica, se ocupa de lo que verdaderamente interesa al país.

Apesar de la mala administración y del fraude los teatros están animados. Pérez Galdós con *Loca de la casa* ha dado lugar a que Cepillo haya hecho una de las más grandes creaciones que jamás ha realizado un actor español. Vico sostiene el teatro clásico y se prepara para el estreno de *Gerónimo*. La zarzuela se desfigura. Apolo y Estava siguen teniendo público especial y por último Anna Judic en *La Princesa*, nos da una literatura desvergonzada, «solo para hombres y para mal casados».

Y queda por hoy de V.V. afectísimo s. s.,

Garc. Fernández

24 Enero 1893.

TRES EPISODIOS DE ZORRILLA

EL PUNAL DEL GOYO

Zorilla se había comprometido con Lombia a empezar el 15 de Diciembre de 1842 un drama cuyo asunto decidiría la suerte, y que tardaría que estar terminado el 17, fijó y repartido el 18, estudiando el 19 y 20, ensayando el 21 y 22, y representado el 24.

He aquí cómo cugia Zorilla la elección de asunto y alguno de sus errores:

El 16, a las siete, volvió a presentarme en el teatro de la Cruz, donde Hartzenbusch, Rubí y algunos otros de quien no me acuerdo; me esperaban con Lombia, que tenía sobre la mesa una *Historia de España*. Metimos tres tarjetas por tres páginas distintas, y en el primer corte tropezamos en el capítulo 23 del libro 7º estas palabras sobre el fin de la batalla de Guadalete y muerte del rey don Rodrigo:

«Verdad es que, como los demás años adelante, en el templo de Portugal, en la ciudad de Viso, se halló una placa con un letrero en latín que, vuelto en romance, dice:

«Aquí reposa Rodrigo, último rey de los godos».

«Por donde se entiende que, salido de la batalla, buyó a las partes de Portugal,

Al llegar aquí dije yo:

—Basta: un embrión de drama se presenta a mí imaginación. Con qué actores y con qué actrices? Necesito a Carlos; a Barbara y a lo menos dos actores más.

Y mientras esto decía, me rodaban por el cerebro las imágenes de Pelayo, don Rodrigo, Florinda y el conde don Julián.

Poco trecho mediaba de allí a mi casa, número 5 de la plaza de Matute; poco tiempo tuve para amasar mi plan, pero tampoco tenía minuto que perder. Me encerré en mi despacho; pedí una taza de café bien fuerte, al orden de no interrumpirme hasta que yo llamaría, y empecé a escribir en mi cuadernillo de papel la acotación de mi drama.

Cabina, noche, relámpagos y truenos, etc. Escena primera.

Yo no sabía a quién presentar ni lo que iba a pasar, ni qué puesto que iba a desarrollarse en una cabina, de modo que suscita la curiosidad de saber si el autor de la obra que yo iba a escribir sabía que iba a hacer con él. Yo no sé quién escribió.

Por lo dicho se comprende fácilmente que no podía salir buena obra tan mal pensada.

MARGARITA DE TORNELLA.

Vino, pues, mi madre, mi maestro como a

hija mía. Yo la miraba, y ella me miraba,

y yo la dormía; sentía que no fuese una hija

de Romano por no perder tiempo en buscártelo, y con lo más natural era que un ermitano se encaramase a Dios en aquella tormenta que había yo desencadenado en torno mío, mi monje Benito se pusiera a rezar dándose a Dios en aquella tormenta que había yo desencadenado en torno mío.

Decidme, por fin, a atajar el rezuelo, mi monje y escribí: Escena 2.º *Sile Theus* un dia. Y salió Theudis; más como nosotras iba yo que él que era aquél: Theudis, te ayúdame saqué embobado y me preguntó a mí mismo: Quién será este señor Theudis, a quien tanto tiempo podíais tener embobado en mucho tiempo en una capa, que no me acuerdo de cuánto deísteis ni los gozos que me dieron, ni lo que me dieron ni lo que me dieron.

Me faltó soltar del diablo cuando escribí:

Escucha, pues, yo rey Rodrigo, acuanto llega mi rencor contigo.

Tal es la historia de cómo se escribió en veinticuatro horas el drama de *El Punto del Goyo*.

DON JUAN TENORIO.

En Febrero del 44 volvió Carlos Larra a Madrid y necesitaba una obra nueva; correspondió a su deseo de tenerla, pero yo no tenía ni tiempo ni fuerza para ello. No recordé que en la noche anterior a la noche en que se representó *El Punto del Goyo* se me ocurriera la idea de una comedia de Moreto; el hecho es que sin más dudas ni más estudio que *El Punto del Goyo* de Sevilla de aquel ingenioso trámite, me obligué yo a escribir en 90 días *Don Juan* de mi confección.

Padro, solo en mi intuición de poeta y en mi facultad de versificar, empecé mi *Don Juan* en una noche de insomnio, por la oscuridad de los ojos del segundo actor, entre D. Juan y la criada, de dona Ana de San Joaquin.

Escribílo en la mañana siguiente para que no lo viera el director y engañarlos donde más dolía; y preparando el cuaderno que iba a contener mi *Don Juan*, puse en su primera hoja la aclaración de la primera escena, poco más o menos como habíais hecho en *El punto del godo*, sin saber puntoijo lo que iba a pasar ni entre quienes iba a desarrollarse la exposición. Colguélo en globo, cuya conservar la mujer burlada, de Moreto, y hacer novicia a la hija del Comendador, a quien mi *Don Juan* debía sacar del convento, para que hubiese escalamiento, prostitución, sacrilegio y todas las demás puntadas de semejante zurezido.

Mi primer cuidado fue el más indecente, el más vulgar, el más necesario a un autor novel: el de presentar a mi protagonista, a quien puse emmascado y escribiendo en una hostería y en un noche de Carnaval; es decir, en el lugar y el tiempo que todavía no había visto el mundo más que por un agujero, y para calificar a mi personaje lo más pronto posible, como temiendo que se me escapase, se me ocurrió aquella hoy famosa redondilla.

«Cuál gritar esos malditos! ¡Eh!

La verdad sea dicha, en paz y en gracia de Dios; pero al escribir estas estartas, más era yo que las decía que mi personaje D. Juan, porque yo todavía no sabía que iba a hacer con él. Yo lo que no sé es quién escribió.

Por lo dicho se comprende fácilmente que no podía salir buena obra tan mal pensada.

MARGARITA DE TORNELLA.

Vino, pues, mi madre, mi maestro como a

hija mía. Yo la miraba, y ella me miraba,

y yo la dormía; sentía que no fuese una hija

de Romano al darse cuenta de que no

sabía leer ni escribir ni lo que iba a hacer con él.

Y como no sabía leer ni escribir ni lo que iba a hacer con él, yo